



PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE MATAWINIE
MUNICIPALITÉ DE SAINT-DONAT

Séance ordinaire des membres du conseil municipal de la Municipalité de Saint-Donat tenue au lieu ordinaire des sessions le **13 novembre 2017** à 19 h 30 à laquelle sont présents et forment quorum sous la présidence du maire Joé Deslauriers, les conseillers Louis Dubois, Luc Drapeau, Marie-Josée Rochon, Lyne Lavoie, Marie-Josée Dupuis, Gilbert Cardinal.

La directrice générale et secrétaire-trésorière Sophie Charpentier est également présente.

- 1. Ouverture de la séance**
- 2. Adoption de l'ordre du jour**
- 3. Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 2 octobre 2017**
- 4. Finance et trésorerie**
 - 4.1 Fonds d'administration
 - 4.2 Fonds de parcs et terrains de jeux
 - 4.3 Fonds de roulement
 - 4.4 Fonds de règlement
 - 4.5 Dépôt du rapport budgétaire
- 5. Administration générale**
 - 5.1 Appui au Syndicat des producteurs acéricoles de Lanaudière
 - 5.2 Amendement au Règlement d'emprunt numéro 17-971 pourvoyant à des travaux de réfection et de mise aux normes d'un bâtiment de prétraitement des eaux usées pour un montant de 625 277 \$ réparti sur une période de 20 ans
- 6. Urbanisme et Environnement**
 - 6.1 Avis de motion pour un règlement amendant le Règlement sur le zonage concernant les dispositions relatives aux réservoirs d'huile et d'essence
- 7. Loisirs**
 - 7.1 Aucun
- 8. Travaux publics et Parcs et Bâtiments**
 - 8.1 Octroi de contrats pour le déneigement des accès, stationnements et bornes sèches pour la saison 2017-2018
 - 8.2 Embauche de manœuvres-chauffeurs temporaires pour la saison hivernale 2017-2018
- 9. Sécurité incendie et sécurité civile**
 - 9.1 Aucun
- 10. Divers**
 - 10.1 Aucun
- 11. Période d'information**
- 12. Période de questions**
- 13. Fermeture de la séance**

1. Ouverture de la séance

(Assermentation des élus)

Le maire Joé Deslauriers procède à l'ouverture de la séance.

Il est à noter que le maire fait le choix de ne pas voter, à moins d'indication contraire.

2. Adoption de l'ordre du jour

17-11-447 Il est proposé par Lyne Lavoie et résolu à l'unanimité des conseillers d'adopter l'ordre du jour comme déposé.

3. Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 2 octobre 2017

17-11-448 Il est proposé par Luc Drapeau et résolu à l'unanimité des conseillers que le procès-verbal de la séance ordinaire du 2 octobre 2017 soit et est adopté comme déposé.

4. Finance et trésorerie

4.1 Fonds d'administration

17-11-449 Il est proposé par Louis Dubois et résolu à l'unanimité des conseillers que les comptes présentés pour un montant total de 894 918,61 \$ au fonds d'administration soient et sont acceptés et autorisation est donnée de les payer.

Je soussignée Sophie Charpentier, MBA, directrice générale, certifie qu'il y a des crédits budgétaires disponibles pour les fins auxquelles les dépenses énumérées ci-dessus sont projetées et (ou) réalisées par la Municipalité de Saint-Donat.

Signé : Sophie Charpentier
Sophie Charpentier, MBA

4.2 Fonds de parcs et terrains de jeux

17-11-450 Il est proposé par Louis Dubois et résolu à l'unanimité des conseillers que les comptes présentés au fonds de parcs et terrains de jeux :

Numéro du chèque	Date du chèque	Fournisseur	Montant
10368	12-06-2017	Formation Alain Roussel	2 127,04 \$
TOTAL			2 127,04 \$

soient et sont acceptés et autorisation est donnée de les payer.

Je soussignée Sophie Charpentier, MBA, directrice générale, certifie qu'il y a des crédits budgétaires disponibles pour les fins auxquelles les dépenses énumérées ci-dessus sont projetées et (ou) réalisées par la Municipalité de Saint-Donat.

Signé : Sophie Charpentier
Sophie Charpentier, MBA

Au 31 octobre 2017, le fonds s'élève à la somme de 37 112 \$.

4.3 Fonds de roulement

17-11-451 Il est proposé par Louis Dubois et résolu à l'unanimité des conseillers que les comptes présentés au fonds de roulement :

Numéro du chèque	Date du chèque	Fournisseur	Montant	Période de remboursement
11405	23-10-2017	Robert Boileau inc.	15 521,63 \$	2 ans
11560	13-11-2017	Dell Canada inc.	424,26 \$	1 an
11561	13-11-2017	T3i inc.	2 747,50 \$	1 an
Total			18 693,39 \$	

soient et sont acceptés et autorisation est donnée de les payer.

Je soussignée Sophie Charpentier, MBA, directrice générale, certifie qu'il y a des crédits budgétaires disponibles pour les fins auxquelles les dépenses énumérées ci-dessus sont projetées et (ou) réalisées par la Municipalité de Saint-Donat.

Signé : Sophie Charpentier
Sophie Charpentier, MBA

4.4 Fonds de règlement

17-11-452 Il est proposé par Louis Dubois et résolu à l'unanimité des conseillers que les comptes présentés :

Fonds de Règlement numéro 15-887 pourvoyant à la participation au programme Accès-Logis de la SHQ

Numéro du chèque	Date du chèque	Fournisseur	Montant
9746	13-03-2017	Gestion Immobilière Lionel Traversy inc.	1 117,56 \$
TOTAL			1 117,56 \$

Fonds de Règlement numéro 15-940 pourvoyant à des travaux de réfection des réseaux d'égout, d'aqueduc, de fondation et de pavage dans la rue Saint-Donat

Numéro du chèque	Date du chèque	Fournisseur	Montant
11566	13-11-2017	Dynamitage S. Lavoie inc.	344,93 \$
TOTAL			344,93 \$

Fonds de Règlement numéro 16-960 pourvoyant à l'exécution des travaux de réfection des chemins faisant l'objet d'une demande d'aide financière au programme Réhabilitation du réseau routier local

Numéro du chèque	Date du chèque	Fournisseur	Montant
11565	13-11-2017	Consultants S.M. inc.	632,36 \$
TOTAL			632,36 \$

Fonds de Règlement numéro 17-965 pourvoyant à des travaux de réfection des réseaux d'égout, d'aqueduc, de fondation et de pavage dans la rue Bellevue et une partie de la rue des Pionniers

Numéro du chèque	Date du chèque	Fournisseur	Montant
11570	13-11-2017	Solmatech inc.	10 858,82 \$
11564	13-11-2017	Audrey Bigras Desaulniers	206,91 \$
TOTAL			11 065,73 \$

Fonds de Règlement numéro 17-968 pourvoyant à l'exécution de travaux de rechargement et de traitement de surface sur divers chemins

Numéro du chèque	Date du chèque	Fournisseur	Montant
11562	13-11-2017	Arpentech des Laurentides	2 391,49 \$
11568	13-11-2017	Hydro Semence Plus	9 887,85 \$
11569	13-11-2017	Rado Corbeil & Généreux	2 586,94 \$
11570	13-11-2017	Solmatech inc.	1 195,74 \$
11567	13-11-2017	Excavation L. Martel Inc	193 590,05 \$
11436	13-11-2017	Sylvain Barbeau Paysagiste	4 254,08 \$
11453	13-11-2017	Centre de la rénovation Patrick Morin	182,73 \$
TOTAL			214 088,88 \$

soient et sont acceptés et autorisation est donnée de les payer.

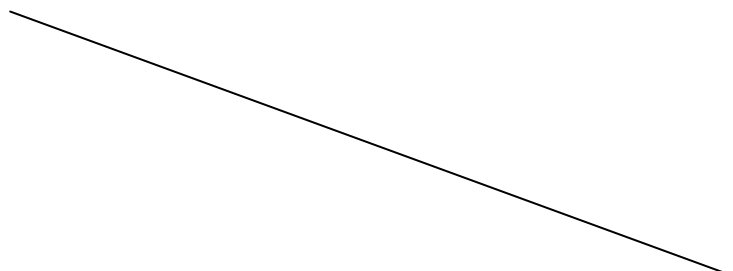
Je soussignée Sophie Charpentier, directrice générale, certifie qu'il y a des crédits budgétaires disponibles pour les fins auxquelles les dépenses ci-dessus sont projetées et (ou) réalisées par la Municipalité.

Signé : Sophie Charpentier
Sophie Charpentier, MBA

4.5 Dépôt du rapport budgétaire

17-11-453 Il est proposé par Louis Dubois et résolu à l'unanimité des conseillers d'accepter le dépôt du rapport budgétaire de la Municipalité au 31 octobre 2017 ainsi que les estimations au 31 décembre 2017.

Le comparatif des revenus et des dépenses à ce jour en fonction des années 2016-2017 est décrit au tableau ci-dessous :



DÉPENSES AU 31 OCTOBRE 2017				
	Budget	Réel au	Solde	%
	dépenses	31 octobre	disponible	
		2017		
Dépenses	12 894 758 \$	10 964 466 \$	1 930 292 \$	
Affectations	1 388 780 \$	1 143 904 \$	244 876 \$	
total	14 283 538 \$	12 108 370 \$	2 175 168 \$	84,77 %

DÉPENSES AU 31 OCTOBRE 2016				
	Budget	Réel au	Solde	%
		31 octobre	disponible	
		2016		
Dépenses	12 623 440 \$	10 308 434 \$	2 315 006 \$	
Affectations	1 273 305 \$	1 238 513 \$	34 792 \$	
total	13 896 745 \$	11 546 947 \$	2 349 798 \$	83,09 %

REVENUS AU 31 OCTOBRE 2017				
	Budget	Réel au	Solde	%
	revenus	31 octobre	disponible	
		2017		
Revenus	14 283 539 \$	14 083 410 \$	200 129 \$	98,60 %

REVENUS AU 31 OCTOBRE 2016				
	Budget	Réel au	Solde	%
		31 octobre	disponible	
		2016		
Revenus	13 896 743 \$	13 263 358 \$	633 385 \$	95,44 %

Signé : Sophie Charpentier
Sophie Charpentier, MBA

5. Administration générale

5.1 Appui au Syndicat des producteurs acéricoles de Lanaudière

17-11-454 Attendu que l'industrie acéricole québécoise est en pleine expansion et que la région Lanaudière est prête à y contribuer grandement par son fort potentiel acéricole sur des terres publiques ;

Attendu que la production acéricole est un véhicule très intéressant pour le développement régional, tant sur les plans économique, communautaire, culturel et environnemental par la préservation de nos espaces verts ;

Attendu que pour pouvoir exploiter à des fins acéricoles les terres de la Couronne, les acériculteurs doivent obtenir des zones d'exploitation du ministère des Ressources naturelles du Québec ;

Attendu que lors du dernier processus d'attribution de ces permis, la région Lanaudière ne s'est vu attribuer aucun droit d'exploitation supplémentaire à de nouvelles entreprises acéricoles, ce qui est très inéquitable pour notre région ;

Attendu que plusieurs acériculteurs de la région de Lanaudière ont déjà investi et sont prêts à investir davantage dans le futur sur ces terres publiques afin de bénéficier de ce potentiel acéricole existant ;

Attendu la correspondance à cet effet de M. Guy Breault, président du Syndicat des producteurs acéricoles de Lanaudière en date du 10 août 2017 ;

À ces faits, il est proposé par Gilbert Cardinal et résolu à l'unanimité des conseillers que la Municipalité de Saint-Donat :

1. accorde son appui au Syndicat des producteurs acéricoles de Lanaudière afin que la sous-ministre responsable du développement des régions s'assure, lors de la prochaine attribution des contingents acéricoles sur le territoire public, que la région de Lanaudière, et plus précisément le secteur ouest de la Matawinie, obtienne sa part des entailles attribuées au Québec ;
2. contribue à la mise en place d'un comité composé de tous les acteurs de l'industrie acéricole (tels que maires des municipalités du secteur ouest de la Matawinie, sous-ministre du développement des régions, direction du MAPAQ, ministre des Ressources naturelles, préfet de la Matawinie) afin de développer des politiques acéricoles sur le territoire public qui positionnera favorablement la région de Lanaudière pour l'octroi futur de contingents acéricoles et qui portera des recommandations aux municipalités et comités (table GIR et TPI) et trouvera le moyen de stimuler des jeunes et de la relève pour faire en sorte qu'il y ait de nouvelles entreprises qui démarrent ou que celles existantes puissent prendre de l'expansion et que l'acériculture soit un moteur économique pour nos régions ;
3. fasse les pressions nécessaires pour réserver et commencer à préparer des peuplements d'érables en territoire public dans la municipalité afin que notre région devienne une source potentielle d'expansion importante de la production acéricole, stimulant ainsi le développement économique et favorisant l'intérêt dans la production acéricole régionalement.

5.2 Amendement au Règlement d'emprunt numéro 17-971 pourvoyant à des travaux de réfection et de mise aux normes d'un bâtiment de prétraitement des eaux usées pour un montant de 625 277 \$ réparti sur une période de 20 ans

17-11-455 Attendu la vérification faite par le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire et la nécessité d'ajouter certains articles pour préciser le montant concerné en ce qui a trait au titre et à l'emprunt de ce règlement ;

À ces faits, il est proposé par Gilbert Cardinal et résolu à l'unanimité des conseillers d'amender le *Règlement d'emprunt numéro 17-971* en ajoutant les articles suivants :

Article 1.1

Le titre du *Règlement d'emprunt numéro 16-949* est modifié afin de remplacer le montant de 626 474,17 \$ par 625 777 \$.

Article 3.1

L'article 3 du *Règlement d'emprunt numéro 16-949* est modifié afin de remplacer le montant de 626 474,17 \$ par 625 777 \$.

6. Urbanisme et Environnement

6.1 Avis de motion pour un règlement amendant le Règlement sur le zonage concernant les dispositions relatives aux réservoirs d'huile et d'essence

Avis de motion est donné par Lyne Lavoie à l'effet que lors d'une prochaine séance du conseil municipal, un règlement pour modifier le *Règlement sur le zonage concernant les dispositions relatives aux réservoirs d'essence et d'huile* sera présenté.

8. Travaux publics et Parcs et Bâtiments

8.1 Octroi de contrats pour le déneigement des accès, stationnements et bornes sèches pour la saison 2017-2018

17-11-456 Attendu que le déneigement de certains accès, stationnements ou bornes sèches est assumé par le secteur privé depuis plusieurs années ;

Attendu que le regroupement de ces demandes de prix permet d'obtenir des soumissions avantageuses ;

Attendu que pour ce faire, il est nécessaire de faire appel à des entrepreneurs locaux ;

Attendu la demande de prix effectuée et l'analyse des soumissions reçues ;

Attendu la recommandation du directeur du Service des travaux publics en date du 2 novembre 2017 ;

À ces faits, il est proposé par Marie-Josée Rochon et résolu à l'unanimité des conseillers d'octroyer certains contrats de déneigement d'accès, de stationnements et de bornes sèches pour la saison 2017-2018 pour un montant total de 21 497,41 \$, plus les taxes applicables, à des entrepreneurs locaux, tel qu'indiqué au tableau produit et déposé par le Service des travaux publics en date du 6 novembre 2017.

Il est également résolu que les sommes nécessaires pour ce faire soient prélevées au poste budgétaire 02-330-00-443 pour un montant de 18 371 \$ et que le solde soit prélevé dans le même poste budgétaire, en ce qui concerne les derniers versements qui seront effectués en 2018.

8.2 Embauche de manœuvres-chauffeurs temporaires pour la saison hivernale 2017-2018

17-11-457 Attendu la mise en place d'un projet pilote d'horaire hivernal au Service des travaux publics, notamment pour assurer une patrouille constante du territoire et accroître la qualité des services offerts aux citoyens ;

Attendu la nécessité de procéder à 2 embauches pour permettre la formation d'une équipe de nuit ;

Attendu l'affichage de postes à l'interne ainsi qu'à l'externe de même que la vérification de la liste de rappel ;

Attendu la recommandation du directeur du Service des travaux publics dans son rapport en date du 6 novembre 2017 ;

À ces faits, il est proposé par Marie-Josée Dupuis et résolu à l'unanimité des conseillers de procéder à l'embauche de MM. Sébastien Régimbald et Christian Simard à titre de manœuvres-chauffeurs temporaires pour la période hivernale,

soit du 13 novembre 2017 au 13 avril 2018, le tout conformément à la convention collective de travail présentement en vigueur.

11. Période d'information

1. 13 octobre : inauguration du musée Simard et remerciements à la Société historique
2. 18 octobre : certification de Ski La Réserve
3. 25 octobre : accueil du conseil des élèves
4. 14 novembre : dîner de la Bouée de l'Amitié
5. 18 novembre : journée internationale des droits de l'enfant (activités prévues)
6. 19 décembre : 5 à 7 de la Chambre de commerce chez Patrick Morin
7. Changement concernant l'aiguisage de patin, la location de skis de fond et de raquette au pavillon de parc : se feront vers la fin de la semaine au pavillon de par cet en début de semaine chez Cyclo LR Sport (il n'y aura plus d'aiguisage de patins à l'aréna
8. 2 décembre : Orchestre de Saint-Donat à l'église
9. 9 décembre : défilé de Noël
10. 16 décembre : Orchestre des jeunes de Montréal à l'église
11. Citation du maire

12. Période de questions

1. M. Pierre St-Amour félicite les membres du conseil municipal pour l'élection et précise que le 19 novembre prochain sera la Journée québécoise de sensibilisation au cancer de la prostate
2. Mme Ginette Plouffe remercie le conseil municipal pour l'installation du banc au coin des rues Allard et Saint-Marc et demande que le nom de la nouvelle salle communautaire soit diffusé par la Municipalité lors de ses prochaines communications

13. Fermeture de la séance

17-11-458 Il est proposé par Marie-Josée Dupuis et résolu à l'unanimité des conseillers que la présente séance soit et est levée. Il est alors 21 h 15.

Sophie Charpentier, MBA
Directrice générale et
secrétaire-trésorière

Joé Deslauriers
Maire